Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Estavayer Seehawks IIa	D3
CLUB 2	Dogs of War Gletterens Ia	D3

Lieu / Ort / Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum / Date / Data	25.11.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	17:30	End / Ende / Fin / Fine	18:41
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA128		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	12

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2553	PAPAUX Romain	
Official scorer / Marqueur	2281	CHATTON Guillaume	
Referee 1 / Arbitre 1	1381	BUCHS Patrick	
Referee 2 / Arbitre 2	2885	VOLERY Simon	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	2	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dogs of War Gletterens Ia

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Estavayer Seehawks IIa

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	ZANONE Jérémie				2300
87	A	ZANONE Noé				2623
31	G	GIVEL Eric	X	X	X	1104
	G					
61		DUC Matthieu				2128
18		SCHNEIDER Gaël				1857
88		REY Nicolas				2687
44		PYTHOUD Jérémy				2475
89		DELLEY Robin				2865
69		MEYER François				1541
70		BACON Lucas				4015
63		CATANO Daniel				2466

COACH: Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome — REY Nicolas — Signature — 2687

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
12:01	89	31	1				
44:29	69	89	2				

TOTAL 2

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
17:38	89	2	19:38	G1

TOTAL 2 min

2 Dogs of War Gletterens Ia

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	CHUARD Patrick				2088
KP	A	ROSAT Didier				17012
31	G	MARION Josué	X	X	X	2914
	G					
24		ROCHETTE Raphaël				2297
8		BLANC Jérome				2917
15		MOSER Jocelyn				2757
57		ABEGGLEN David				17002
11		JAQUEMET Gaël				17004
88		ROCHETTE Michaël				2649
99		ZACCHEO Milan Valentino				17165

COACH: Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome — ROCHETTE Raphaël — Signature — 2297

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:10	66		1				
13:44	88	66	2				
14:43	66	88	3				
23:30	66	57	4				
25:00	24		5				
40:54	66		6				
48:33	KP	66	7				
51:16	66		8				

TOTAL 8

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
03:06	57	2	05:06	G1
15:24	99	2	17:24	H
19:56	99	2	21:56	H
32:55	24	2	34:55	V1

TOTAL 8 min